

## *Yarafiq Al Darb*

### **يارفيق الْدَرْبِ (Arabic) with Lyrics**

***My soul mate (English) – Mi alma gemela (Spanish)***

يارفيق الْدَرْبِ إِنِّي أَذْكُرُ الْفَضْلَ وَأَشْتَهِي

*Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee*

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

يارفيق الْدَرْبِ إِنِّي أَذْكُرُ الْفَضْلَ وَأَشْتَهِي

*Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee*

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

إِنَّهَا لِحظَاتُ شُكْرٍ وَامْتِنَانٍ لَكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

إِنَّهَا لِحظَاتُ شُكْرٍ وَامْتِنَانٍ لَكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

يَا رَفِيقَ الدَّرْبِ إِنِّي أَذْكُرُ الْفَضْلَ وَأَثْنَى

**Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee**

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

يار فيق ال درب إنى أذكر الفضل وأثنى

**Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee**

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

إِنَّهَا لِحظَاتُ شُكْرٍ وَامْتِنَانٌ لَكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

إِنَّهَا لِحظَاتُ شُكْرٍ وَامْتِنَانٌ لَكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

كُم حملت الْهَم مَعَ إِنِّي عَنْدَمَا كُلْتَ يَمِينِي

**Kem Hamelt Al ham mahe inee indama kelet yeme nee**

***For endless times, you have held my back even when I was going down the wrong road,***

Por los tiempos sin fin en los que me retuviste cuando estaba yendo por el camino equivocado

وَلَكُمْ أَزْرَتُنِي فِي أَمْرٍ دُنْيَا وَدِينِي

**Walekum azertenee feamree dunyaye we denee**

***and you also supported me in life matters as well in religious ones.***

y también me apoyaste en asuntos de la vida, así como en la religión

كُم حملت الْهَم مَعَ إِنِّي عَنْدَمَا كُلْتَ يَمِينِي

**Kem Hamelt Al ham mahe inee indama kelet yeme nee**

***For endless times, you have held my back even when I was going down the wrong road,***

Por los tiempos sin fin en los que me retuviste cuando estaba yendo por el camino equivocado

ولكم أزررتى فى أمر دنيا يَا وَدِينِي

**Walekum azertenee feamree dinyaye we denee**

***and you also supported me in life matters as well in religious ones.***

y también me apoyaste en asuntos de la vida, así como en la religión

إنما يجني الهدى من صحبة الخل الاميني

**Inema yejna alhuda min subhbe alkhl alamaneya**

***More blessings come to you when you have a faithful companion***

Se tiene más bendiciones cuando tienes un compañero fiel

إنما يجني الهدى من صحبة الخل الاميني

**Inema yejna alhuda min subhbe alkhl alamaneya**

***More blessings come to you when you have a faithful companion***

Se tiene más bendiciones cuando tienes un compañero fiel

من يسر فى الروض يستنشق عبر الياسمين

**Men yesr fee alard yentenshiq abr alyasemeen**

***He who walks in the garden (i.e. on the right path) will smell the sweet fragrance of jasmine***

Quien camina en el jardín (camino del bien) huele la dulce fragancia del jazmín

من يسر فى الروض يستنشق عبر الياسمين

**Men yesr fee alard yentenshiq abr alyasemeen**

***He who walks in the garden (i.e. on the right path) will smell the sweet fragrance of jasmine***

Quien camina en el jardín (camino del bien) huele la dulce fragancia del jazmín

الياسمين

**Alyasmeen**

***Jasmine***

Jazmín

يارفيق الدرب إنى أذكر الفضل وأثنى

**Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee**

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

إنها لحظة شكر وامتنان لك مني

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos palabras que canto son mis momentos de gratitud hacia ti

يارفيق الدرب إنى أذكر الفضل وأثنى

**Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee**

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

يار فيق ال درب إنى أذكر الفضل وأثنى

**Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee**

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

إِنَّهَا لِحظَةٌ شُكْرٌ وَامْتِنَانٌ لَكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

إِنَّهَا لِحظَةٌ شُكْرٌ وَامْتِنَانٌ لَكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

يوزن المرء بمن صاحب واختار ولها

Youzen Almerou bimanzahaba wana akhtertuka waleya  
**A man is weighed up or down by the companion he chooses**

A un hombre se lo conoce por el compañero que elige

وانا اخترتكم فاز ددت رقيا ورقيا

Wa ana akhtertuka fazdatou rekeyan warekeya

*I have chosen you and have gained more awareness and respect and have become a better person for it*

Yo te he escogido y me convertí en una persona mejor y tengo más conciencia y respeto

يوزن المرء بمن صاحب واختار ولها

Youzen Almerou bimanzahaba wana akhtertuka waleya

**A man is either weighed up or down by the companion he chooses**

A un hombre se lo conoce por el compañero que elige

وانا اخترتكم فازدلت رقيا ورقيا

**Wa ana akhertuka fazdatou rekeyan warekeya**

***I have chosen you and have gained more awareness and respect and have become a better person for it***

Yo te he escogido y me converti en una persona mejor y tengo más conciencia y respeto

أنت لى نبع من الاخلاص يبقى ابدا

**Ant lee nebh meen Alekhlas yebqa abedeya**

***I know your loyalty to me is forever***

Tu lealtad hacia mí es para siempre

أنت لى نبع من الاخلاص يبقى ابدا

**Ant lee nebh meen Alekhlas yebqa abedeya**

***I know your loyalty to me is forever***

Tu lealtad hacia mí es para siempre

لم أزل احمد ربى أن لى خلا وفيا

**Lemazal Ahmed rebi an lee khilen wefia**

***I still thank Allah for having a companion as true as you***

Aún doy gracias a Allah por tenerte como un verdadero compañero

لم أزل احمد ربى أن لى خلا وفيا

**Lemazal Ahmed rebi an lee khilen wefia**

***I still thank Allah for having a companion as true as you***

Aún doy gracias a Allah por tenerte como un verdadero compañero

خلا وفيا

**khilen wefia**

***True Companion***

Verdadero compañero

يارفيق ال درب إنى أذكر الفضل وأثنى

**Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee**

***Oh my soul mate , I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

يارفيق ال درب إنى أذكر الفضل وأثنى

**Yarafiq Al Darb Inee Azkur Al Fedl Wa Ousnee**

***Oh my soul mate, I remember your kindness and send you praises***

Oh mi alma gemela recuerdo tu amabilidad y te envío elogios

إِنَّهَا لِحَظَاتُ شُكْرٍ وَامْتِنَانٌ لَكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

إِنَّهَا لِحْظَاتُ شُكْرٍ وَامْتِنَانٍ لِكَ مِنِّي

**Einaha Lahazat Shukrin wa emtenan laka mnee**

***These are moments of gratitude for you***

Estos son momentos de gratitud hacia ti

يَا رَفِيقَ الدِّرْبِ إِنِّي .. يَا رَفِيقَ الدِّرْبِ إِنِّي ..

**Yarafiq Al Darb Inee... Yarafiq Al Darb Inee..**

***Oh my soul mate I..... Oh My soul mate I.....***

Oh mi alma gemela yo..... Oh mi alma gemela yo.....

يَا رَفِيقَ الدِّرْبِ إِنِّي .. يَا رَفِيقَ الدِّرْبِ إِنِّي ..

**Yarafiq Al Darb Inee... Yarafiq Al Darb Inee..**

***Oh my soul mate I..... Oh My soul mate I.....***

Oh mi alma gemela yo..... Oh mi alma gemela yo.....

To download the Mp3 file or document, go to:

<http://www.islamicbulletin.com/services/download.htm>

Islamic Ringtones and Nasheed For Your Phone **FREE** أجمل نغمات اسلامية

- [Ya Rafiq Al Darb \(My Soul Mate\)](#) mp3 format يارفيق الدرب
- [Ya Rafiq Al Darb \(My Soul Mate\) translation](#) with Lyrics in Arabic, English, and Spanish in pdf format يارفيق الدرب